

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 105 (1979)  
**Heft:** 22

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

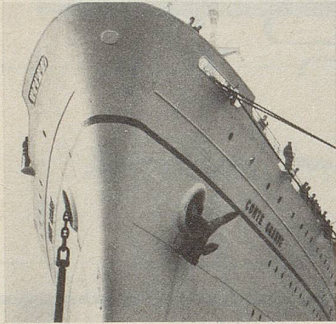
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

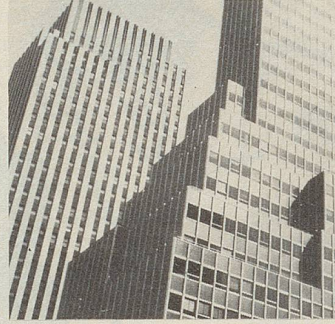
# Ferienspass ohne Pass - bei uns in der Zentralschweiz



Zwar fehlt unseren Kreuz-  
fahrten unten das Meer...



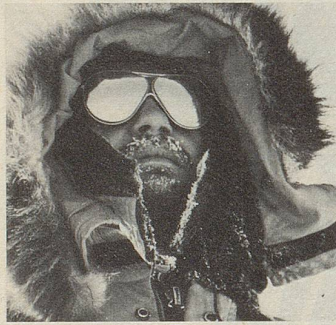
...aber dafür setzen wir  
oben wacker Dampf auf.



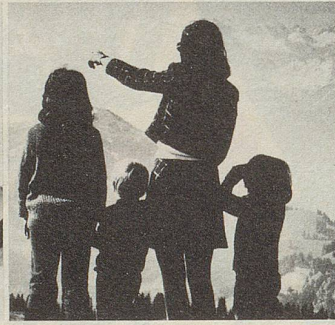
Zwar logiert man bei uns  
nicht auf der 96. Etage...



...aber dafür hört man beim Ein-  
schlafen den Bergbach rauschen.



Zwar blickt man bei uns  
nicht vom Himalaya herab...



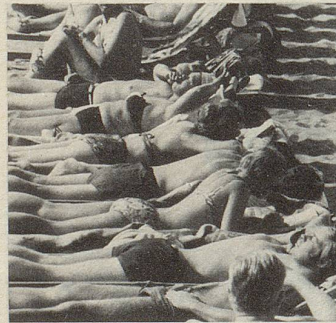
...aber von einem Voralpengipfel  
zum Beispiel auf 10 Schweizer Seen.



Zwar reist man bei uns  
nicht schneller als der Wind...



...aber um so mehr sieht man  
von der Welt.



Zwar ist an unseren Stränden nicht  
der letzte Stehplatz ausverkauft...



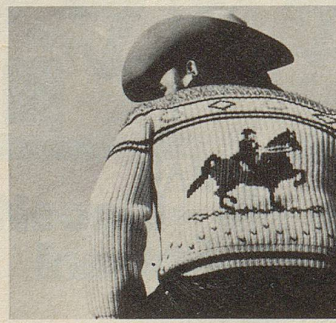
...aber - oh, pardon!



Zwar isst man bei uns  
nicht mit Stäbchen...



...aber trotzdem mit  
Hochgenuss.



Zwar begegnet man bei uns  
kaum dem Farmer Jack Miller...



...aber dafür stösst man mit dem  
Sennen Fridel Imboden an.

Nach jeder Fernreise  
**eine Schweizer Reise**

